

GEMEINDE **ESCHENAU**

INFORMIERT

Ausgabe 49/Juli 2018



Eröffnung des neuen Volleyballplatzes in Sonnleiten

Volleyballturnier am 9. Juni 2018 mit insgesamt 20 teilnehmenden Gruppen
Herzliche Gratulation der Sportunion - Sektion Volleyball
zur erfolgreichen Veranstaltung!

INHALT

- 2 Bericht Bürgermeister Alois Kaiser
- 3 Bezirksfeuerwehrtag mit Ehrungen
Landjugend - Landessieger Forst
- 4 Bericht Vizebürgermeisterin Ilse Zeller
- 5 Neueröffnung Psychologin
Bildungsberatung NÖ
Bäderbuskarte, Prämie für Abschluss
- 6 Gesunde Gemeinde
Veranstaltungen in Eschenau
Essen auf Räder
- 7 3. Nachhaltigkeitstag
12. Ferienspiel 2018
- 8 Maturaball, Obstbaumpflanzaktion
Genuss in der Natur - aber richtig
- 9-10 Chronik & Gratulationen

Gemeindeamt Eschenau

Hauptplatz 1, 3153 Eschenau

Tel. Nr. 02762/67230

Fax. Nr. 02762/67230-4

E-Mail: gemeindeamt@eschenau.atwww.eschenau.gv.at

Vereinsfreundlichste Gemeinde 2010



Gesunde Gemeinde



Klimabündnisgemeinde



Bodenbündnisgemeinde



Genussregion Voralpen Wild



2 Sehr geehrte Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!



Ich informiere Sie über die Sitzung des Gemeinderates am 20. Juni und am 13. Juli 2018. Alle Tagesordnungspunkte wurden einstimmig beschlossen. Das Protokoll der Gemeinderatssitzung vom 14.03.2018 wird genehmigt, das Protokoll des Prüfungsausschusses vom 19.06.2018 wurde dem Gemeinderat zur Kenntnis gebracht.

Ein Teil der neuen Siedlungsstraße in Sonnleiten wird staubfrei gemacht. Diese Aufschließungsstraße mit einer Gesamtlänge von ca. 320 lfm wird in 2 Teilen befestigt, 1. Bauabschnitt ca. 200 lfm, 2. Bauabschnitt ca. 120 lfm. Insgesamt befinden sich in dieser Siedlung 14 Bauparzellen, wovon bereits 10 bebaut sind. Der Gemeinderat hat die Firma Traunfellner Ges.m.b.H., entsprechend ihrem Angebot mit einer Anbotssumme von € 42.841,92 (incl.), mit der Asphaltierung dieser Siedlungsstraße beauftragt.



Die Sportanlage in Rotheau (Huber-Wiese) ist einer Generalsanierung zu unterziehen. Die im vergangenen Winter unter der Schneelast eingeknickte Überdachung wird erneuert. Weiters werden 4 Seitenwände in Garantie ausgetauscht. Der Gemeinderat beauftragte die Fa. STRABAG AG, 1220 Wien, mit der Sanierung der Funcourtanlage samt Abdeckung, mit einer Anbotssumme von € 14.023,66 inkl.



Die letzte Etappe der Volksschulsanierung wird mit einer Landes- und einer Bundesförderung finanziert. Der Gemeindeanteil ist mit einem Darlehen abzudecken. Sechs Banken wurden um eine Darlehenslegung ersucht.

Der Gemeinderat beschließt die Darlehensaufnahme zur Volksschulsanierung, mit einer Darlehenssumme

von € 160.000,-- bei der Raiffeisenbank Lilienfeld, mit einem Fixzinssatz von 1,5 % auf 10 Jahre.



Die Gemeinde Eschenau benötigt einen Vertrag über die Benützung von Öffentlichem Wassergut zum Zwecke der Errichtung, Erhaltung und Benützung eines Rohrdurchlasses, abgeschlossen zwischen der Republik Österreich, vertreten durch die Landeshauptfrau von NÖ als Verwalterin des Öffentlichen Wassergutes und der Gemeinde Eschenau als Vertragsnehmer. Die Republik Österreich stimmt der Errichtung, dem Bestand, der Erhaltung und der Benützung einer über den Bach, Grundstück Nr. 1022 in der KG 19334 Wehrabach, führenden Brücke zu. Der Vertrag WA1-ÖWG-28034/033-2018 wird vom Gemeinderat genehmigt.

Auf Grund der Änderung des bestehenden Passgesetzes ist es ab Herbst 2018 wieder möglich, Anträge für die Ausstellung eines Reisepasses und Personalausweises auf dem Gemeindeamt durchzuführen. Die Antragsstellung bei der Bezirkshauptmannschaft Lilienfeld ist weiterhin möglich.

Beginnend mit 1. Jänner 2019 wird die Restmüllabfuhr in Eschenau von der Fa. Pfannhauser, Rotheau durchgeführt. Ein entsprechender Vertrag über diesen Wechsel wurde vom Gemeinderat beschlossen. Im Herbst 2018 soll die bestehende Müllsammelstelle angekauft werden. In Vorbereitung auf die Umgestaltung dieser Sammelstelle wurden auch zwei weitere Parzellen in diesem Bereich gekauft.

Im nicht öffentlichen Teil der Sitzung wurde eine Personalanstellung vorgenommen. Um den Bestand der Poststelle in Eschenau langfristig abzusichern, wurde Fr. Anna Bichler mit 20 Wochenstunden bei der Gemeinde Eschenau angestellt. Der seit 1991 laufende Baurechtsvertrag mit der Gebau-Niobau wurde aufgrund von erforderlichen Sanierungsmaßnahmen bis zum Jahre 2038 verlängert.

Ich wünsche einen erholsamen Urlaub
und schöne Ferien !



Mit freundlichen Grüßen

Ihr Bürgermeister:

Alois Kaiser



BEZIRKSFEUERWEHRTAG IN KAUMBERG AM 2. JUNI 2018



Beim Bezirksfeuerwehrtag in Kaumberg wurden folgende Ehrungen des NÖ Landesfeuerwehrverbandes vorgenommen:

Ehrenzeichen für langjährige verdienstvolle Tätigkeit im Feuerwehrwesen 60 Jahre:

Otto Gugler

Ehrenzeichen für vieljährige verdienstvolle Tätigkeit auf dem Gebiete des Feuerwehr- und Rettungswesens 25 Jahre:

Markus Weissenböck

Verdienstzeichen für 15 Jahre Feuerwehrdienst:

Ludwig Plaimer

Verdienstzeichen 2. Klasse in Silber:

Wilhelm Göbert

Verdienstzeichen 3. Klasse in Bronze:

OBI Hermann Sochorec

Christoph Endl

Friedrich Schweiger

Hannes Buder

Karl Buder

René Gramm

Markus Müllner

Herzliche Gratulation zu den Auszeichnungen!

René Gramm und **Richard Rabl** wurden beim Bezirksfeuerwehrtag als die neuen Träger des „**Feuerwehrleistungsabzeichen in Gold**“ vorgestellt (auch bekannt als „Feuerwehrmatura“).

Prüfung war im Mai 2018 in der Landesfeuerweherschule Tulln (mehrere Disziplinen/Einzelbewerb)

Foto Tulln: Landesfeuerwehrkommandant Dietmar Fahrafellner, René Gramm, Richard Rabl, Bezirksfeuerwehrkommandant Anton Weiss, Bewerbungsleiter



LANDESSIEGER AUS UNSERER GEMEINDE!



ANDREAS MITTERBÖCK hat am Landesentscheid Forst der Landjugend Niederösterreich am 1. Juli 2018 den hervorragenden **ersten Platz** erreicht.

Zu den Disziplinen zählten der Kombinationschnitt, Präzisionsschnitt, Fallkerb mit Fällschnitt, das Kettenwechseln, Durchhacken und Geschicklichkeitsschneiden sowie ein Theorie- teil.

Andreas hat sich somit für den Bundesentscheid im August nächsten Jahres qualifiziert - herzliche Gratulation!





4

Liebe Eschenauerinnen und Eschenauer!



Das erste halbe Jahr 2018 ist bereits vorüber und die Kinder sind in die wohlverdienten Ferien gestartet. So darf ich kurz berichten was sich in dieser Zeit alles ereignet hat.

Am 15.03. luden Bürgermeister Alois Kaiser und ich zum 7. Frühlingsempfang ins Gasthaus Wochner. Ehrengast war an diesem Abend Musikproduzent Christian Kolonovits mit seiner Gattin. Nach einigen kurzen

Berichten von Bürgermeister Alois Kaiser erzählte Hr. Kolonovits über sein bisheriges Leben und seinen beruflichen Werdegang. Es war sehr interessant zu erfahren, in wie vielen verschiedenen Musikrichtungen der Künstler bereits tätig war. Ich bedanke mich noch einmal sehr herzlich bei Hr. Kolonovits und seiner Gattin für die interessanten Einblicke in ihr Künstlerleben.



Die Musikschule Eschenau veranstaltete am 24.04. im FF Haus Eschenau das alljährliche Schülerkonzert. Es war wieder sehr schön, den Schülern der Musikschule zuzuhören. Ich bewundere sehr, wie sich schon die Jüngsten alleine auf der Bühne präsentieren.

Die NMS Traisen veranstaltete am 25.05. ein Sommerfest. Leider war das Wetter an diesem Tag sehr unbeständig, sodass das Programm im Schulgebäude stattfinden musste. Die Kinder boten Darbietungen mit ihren Instrumenten sowie Tanzeinlagen. Auch für Speis und Trank war ausreichend gesorgt. Höhepunkt der Veranstaltung war „Traisen sucht den Superstar“. Vier Schülerinnen nahmen daran teil. Jede präsentierte ein Lied. Die einzelnen Präsentationen wurden mit Applaus bewertet. Der lauteste Applaus ergab die Siegerin des Bewerbes. Es freut mich sehr, dass der erste und der zweite Platz an Schülerinnen aus Eschenau gingen. Erste wurde Elisabeth Zöchling (Hoamatgefühl) vor Lisa Wildeis (Amoil seg ma uns wieda). Ich gratuliere Beiden zu ihren Darbietungen.

Am 09.06. wurde der neue Volleyballplatz mit einem großen Turnier eröffnet. 19 Mannschaften aus Eschenau und eine Mannschaft der Firma Neumann nahmen daran teil. Bei strahlendem Wetter und vielen motivierten Spielern fanden viele spannende Begegnungen statt. Die Turnierleitung unter Hermann Kraushofer wählte ein sehr gutes Turniersystem (jede teilnehmende Mannschaft hatte ca. 6 Spiele

zu absolvieren), sodass über den ganzen Tag verteilt interessante Spiele zu sehen waren. Kommentiert wurden die Spiele in gewohnter Weise von Andreas Schmidt. Auch das leibliche Wohl kam nicht zu kurz. Ich gratuliere dem Team um Hermann Kraushofer für die tolle Organisation dieses Events.



Das Radio Niederösterreich Frühschoppen kam am 10.06. aus Rotheau vom Schloss Klafferbrunn. Unsere Musikkapelle sorgte gemeinsam mit den Party Kralern für den musikalischen Rahmen. Somit konnte sich die Kapelle zum zweiten Mal dem Radio Niederösterreich Publikum präsentieren. Ich gratuliere der Kapelle sehr zu ihrer Leistung.



Zum Abschluss des Schuljahres gab es am 15.06. im Dormitorium des Stiftes wieder das „Best off“ Konzert der Musikschule. Wie auch die Jahre zuvor war es wieder ein Genuss den Musikerinnen und Musikern zuzuhören. Und auch dieses Jahr konnten wir wieder einige Eschenauer Schülerinnen und Schüler bewundern. Gratulation an alle Teilnehmer und das Lehrerteam.

Es freut mich sehr, dass am 19.06. in der Musikschulverbandssitzung Hr. Mag. Rudolf Ringer zum Musikschuldirektor bestellt wurde. Ich wünsche Hr. Ringer alles Gute in dieser Funktion.

Wie die meisten von ihnen schon bemerkt haben, geht die Sanierung der Volksschule, wie schon berichtet in die Endphase. Das Schulgebäude ist eingerüstet und dem Fenstertausch und einer neuen Fassade steht nichts mehr im Wege. Wenn alles nach Plan verläuft, erstrahlt unsere Schule zu Schulbeginn in neuem Glanz.

**Einen schönen Sommer und allen Kindern
erholsame Ferien
wünscht ihre
Vizebürgermeisterin Ilse Zeller**



MAG. BARBARA KÖBERL
Klinische und Gesundheitspsychologin
Psychotherapeutin in Ausbildung unter Supervision (Verhaltenstherapie)

✉: Inzenreithstraße 1, Stiege 2, 3. Stock, 3153 Eschenau

☎: 0664 / 5432345

📧: Barbara.Koeberl@gmx.at



Neueröffnung der Praxis in
Inzenreithstraße 1, Stiege 2, 3. Stock, 3153 Eschenau.

Kinder, Jugendliche, Erwachsene

Für Fragen und Terminvereinbarungen stehe ich Ihnen jederzeit
telefonisch zur Verfügung.



Newsletter der Bildungsberatung NÖ

- **Lehrgang „Wir bilden Gemeinde“**

Gemeinsam mit dem IMC Krems startet das BhW einen Lehrgang, der das Handwerkszeug für die Vermittlung von lebenslangem Lernen bietet.

Die Zielgruppe: ehrenamtliche MitarbeiterInnen im Bildungs- und Kulturbereich, BildungsgemeinderätInnen, Bildungsbeauftragte sowie alle, denen lebenslanges Lernen ein Anliegen ist. In 6 Modulen zwischen November 2018 und April 2020 geht es unter anderem um Netzwerkarbeit, die Planung von Bildungsangeboten, den Aufbau und die Finanzierung von Bildungsprojekten und -standorten sowie die rechtlichen Rahmenbedingungen.

Mehr Infos: <https://www.bhw-n.eu/bildungs-und-kulturangebote/lehrgang-wir-bilden-gemeinde.html>



- **Bildungsberatung: Testimonials gesucht!**

Die Bildungsberatung hat Ihnen weitergeholfen und Sie möchten mithelfen, unser Angebot bekannter zu machen? Dann melden Sie sich bei Tina Frischmann (t.frischmann@bildungsberatung-noe.at) und werden Sie Teil einer Kampagne für die Sichtbarkeit von Bildungsberatung!



- **Die nächsten Termine in Lilienfeld:**

24. Juli & 28. August, jeweils von 16-19 Uhr in der BH Lilienfeld

- **Bildungsberatung - kostenfrei und vertraulich**

Für ein persönliches Vier-Augen-Gespräch vereinbaren Sie einen Termin unter der Telefonnummer **0699 1611 2624** oder schreiben eine E-Mail an c.sieder@bhw-n.eu.



Weitere Infos zu den Angeboten der BhW Bildungsberatung:

www.bhw-n.eu/bildungsberatung

BÄDERBUSKARTE

Alle Lehrlinge und Schüler (bis zur Matura), die einen Hauptwohnsitz in der Gemeinde Eschenau haben, bekommen eine Bäderbuskarte für die Fahrt von Eschenau/Rotheau bis Wilhelmsburg und retour, sowie von Eschenau/Rotheau bis Lilienfeld und retour. Diese kann beim Gemeindeamt Eschenau abgeholt werden.



PRÄMIE FÜR MATURA, LEHR- UND STUDIUMABSCHLUSS

Für die Reife- u. Diplomprüfung oder den Lehrabschluss, sowie für den Abschluss eines Studiums wird von der Gemeinde eine Prämie ausbezahlt.

Bitte Zeugnis oder Bestätigung mitbringen!



GESUNDE GEMEINDE VERANSTALTUNGEN IN ESCHENAU ESSEN AUF RÄDERN



GEMEINDE **ESCHENAU**
INFORMIERT



6

Im Frühjahr fanden wieder zwei Kräuterwanderungen mit Monika Gruber-Winter statt. Passend zum herrlichen Frühlingswetter stand die erste Wanderung im Zeichen der Baumbblüte und



Frühlingskräuter. Im Rahmen der zweiten Kräuterwanderung Ende Mai konnten die Teilnehmer viel Wissenswertes über die Pfingstrose, Wiesenkerbel, Giersch, Gundelrebe, Teufelskralle und andere Kräuter erfahren.



Auf großes Interesse ist auch der Vortrag „Impfungen für mein Kind – Was, wann, wie?“ mit Dr. Tom Vogel gestossen. Dr. Tom Vogel, praktischer Arzt, zeigte auf, wie wichtig dieses Thema ist. Worauf basieren bewusste Impfentscheidungen, was sind wichtige Grundüberlegungen für Kinderimpfungen. Er stellte Vor- und Nachteile, Risiken und Nutzen sowohl der Krankheiten als



auch der Impfungen gegenüber. Sein Ziel ist es, Eltern zu befähigen, fundiert und eigenverantwortlich entscheiden zu können, welche Impfungen sie zu welchem Zeitpunkt durchführen lassen.

Für die Gesunde Gemeinde
GGR Dr. Alfred Umgeher
Arbeitskreisleiter

Wollen Sie über die Veranstaltungen und Aktivitäten der gesunden Gemeinde Eschenau per E-Mail informiert werden: Senden Sie bitte ein E-Mail an a.umgeher@aon.at

VERANSTALTUNGEN IN ESCHENAU

28.-29. Juli	Feuerwehrfest in Eschenau
12. August	Pfarrgemeinderatstag - Eibeck Alm
15. August	Kräutersegnung in der Pfarrkirche
1.-2. September	Feuerwehrfest in Rotheau
2. September	ÖTK Kaiserkogelmesse
21. September	ÖAAB Sturmstandl
6. Oktober	3. Eschenauer Nachhaltigkeitstag
7. Oktober	Erntedankfest
26. Oktober	ÖAAB Rätselwandertag

ESSEN AUF RÄDER

Nehmen Sie das Service der Gemeinde Eschenau „Essen auf Räder“ in Anspruch.

Es gibt 4 Menüs zur Auswahl (Tut-Gut-Kost, Leichte Vollkost, Stoffwechselkost und NÖ Vitalkost). Ein Menü kostet € 7,-- und wird monatlich verrechnet.

Für weitere Fragen stehen wir gerne zur Verfügung: Tel. Nr. 02762/67230



Eschenauer Nachhaltigkeitstag 2018

6. Oktober 2018

Anfang Oktober findet der dritte Eschenauer Nachhaltigkeitstag statt.

Das Motto 2018 lautet „**Mein Beitrag**“, d.h. jede Gemeindegängerin, jeder Gemeindegänger, jeder Verein, jedes Unternehmen soll sich überlegen, was sein Beitrag zu einer nachhaltigen Entwicklung ist/sein könnte. Dazu wird es auch einen Ideenwettbewerb geben.

Es besteht natürlich auch noch die Möglichkeit, sich am Programm am 6. Oktober zu beteiligen. Meldungen bitte an Bgm. Alois Kaiser (kaiser.alois@eschenau.at) oder GGR Alfred Umgeher (a.umgeher@aon.at).

Ideen und Vorschläge können auch gerne an **nachhaltigkeitstage@eschenau.at** gesandt werden.

„Was wir heute tun, entscheidet darüber, wie die Welt von Morgen aussieht!“
(Marie von Ebner-Eschenbach)

12. ESCHENAUER FERIENSPIEL 2018

DANKE an ALLE, die in irgendeiner Weise bei der Durchführung der Ferienspiele mitwirken. Wir freuen uns gemeinsam mit Euch auf schöne Ferien!

Kinder unter sechs Jahren nur in Begleitung eines Erwachsenen!

Eventuelle Programmänderungen werden an der AMTSTAFEL beim Gemeindeamt Eschenau und im Internet unter: **www.eschenau.gv.at** bekanntgegeben.

Programmhefte sind beim Gemeindeamt Eschenau erhältlich!

Danke den Kindern der Volksschule für die Gestaltung der TITELSEITEN!

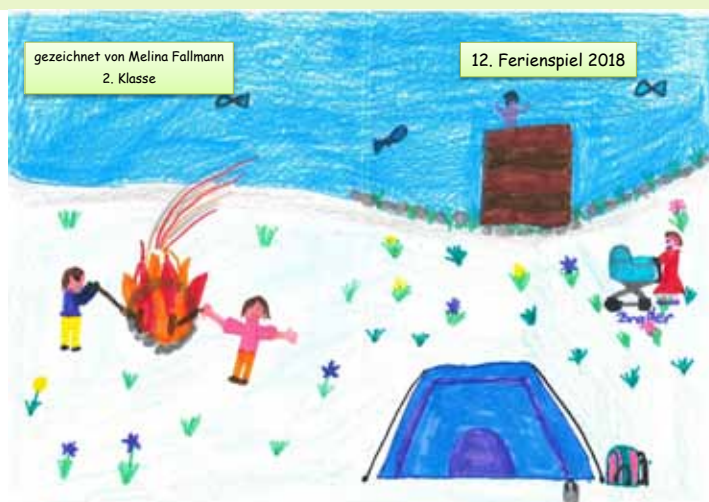
12. Ferienspiel 2018



12. Ferienspiel 2018



gezeichnet von Melina Fallmann
2. Klasse



gezeichnet von Katharina Chwatal
3. Klasse





Maturaball des BG / BRG Lilienfeld
Ein Sommernachtstraum

15. September 2018
Stift Lilienfeld
Beginn: 20 Uhr Einlass: 19 Uhr

Karten
Vorverkauf: Jugendliche 17€ Erwachsene 20€
Abendkasse 25€

Einlass ab 16 Jahren

komitee@maturaball-lilienfeld.at

Lassen Sie sich nicht pflanzen -
pflanzen Sie lieber Zukunft!

Pflanzaktion
FÜR HOCHSTAMM-
OBSTBÄUME

VON 16.07. - 30.09.2018
AUF WWW.GOCKL.AT/PFLANZAKTION

Nutzen Sie jetzt die Aktion für Obstbaumsets -
gefördert durch das Land Niederösterreich!

"Obstbaumpflanzaktion durch
Zusammenarbeit der LEADER Regionen:
Tourismusverband Moststraße, Eisenstraße
Niederösterreich, Südliches Waldviertel
Nibelungengau, Mostviertel Mitte, Kampthal,
Verein Genussregion Waldviertler Kriecherl."

Logos: Mostviertel, Austria Juice, erft, NV

ENERGIE- UND
UMWELTAGENTUR
NIEDERÖSTERREICH **enu**



© Rainer Burger

Genuss in der Natur - aber richtig!

Um die Natur auch in Zukunft genießen zu können, ist richtiges Verhalten und vor allem gegenseitige Rücksichtnahme wichtig.

- Die Erhaltung der Natur hat oberste Priorität, denn viele bedrohte Tier- und Pflanzenarten haben hier ihren Lebensraum.
- Bitte beschädigen Sie keine Bäume und Pflanzen. Anstatt sie zu pflücken, machen Sie doch lieber ein Foto.
- Das Befahren vieler Wanderwege mit Fahrrad / Motorrad ist untersagt.
- Bitte entsorgen Sie Ihren Müll richtig - die Natur ist der falsche Platz dafür!
- Nehmen Sie Rücksicht auf Wildtiere und lassen Sie diese ungestört.
- Vermeiden Sie unnötigen Lärm und nehmen Sie Hunde an die Leine.

Energie- und Umweltagentur NÖ
Tel. 02742 219 19, www.naturland-noe.at



HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH ZUR GEBURT



Hrckulak Christina, geb. am 17. März 2018



Dominik Fallmann, geb. am 9. April 2018



Luisa Steigenberger, geb. am 24. April 2018

STERBEFÄLLE

Johann Singer,
am 26. März 2018

Martina Grabner,
am 19. April 2018

Leopold Weissenböck,
am 3. Juni 2018

Maria Schoisengeyer,
am 6. Juni 2018

Christiana Kaiser,
am 13. Juni 2018



Unsere herzliche Anteilnahme!

HERZLICHE GRATULATION ZUR GOLDENEN HOCHZEIT!



Franz und Margit Asch, am 05.05.2018



GRATULATIONEN



GEMEINDE **ESCHENAU**
INFORMIERT

10

ZUM GEBURTSTAG ALLES GUTE



Theresa Bieder, 90. Geburtstag
am 29.03.2018



Elisabeth Haidinger, 70. Geburtstag
am 05.05.2018



Margaretha Nowotny, 90. Geburtstag
am 09.05.2018



Johann Fußthaler, 80. Geburtstag
am 12.05.2018



Hermann Plank, 75. Geburtstag
am 19.05.2018

Helene Mitterböck, 75. Geburtstag
am 02.04.2018

Notburga Elsensohn, 90. Geburtstag
am 04.05.2018

Willibald Schmalek, 70. Geburtstag
am 05.05.2018

Johanna Schweiger, 75. Geburtstag
am 24.05.2018

Theresia Lindner, 80. Geburtstag
am 02.06.2018

Helga Schwarz, 70. Geburtstag
am 27.06.2018

Irmtraud Matky, 70. Geburtstag
am 28.06.2018